

devolo WiFi Repeater



Installation

devolo

The Network Innovation

- 🇩🇪 Installationshinweise:**
- Methode 1 - Konfiguration über WPS-Knopf (Seite 3-9)
 - Methode 2 - Konfiguration über Webbrowser (Seite 10-23)
 - Ihr WLAN muss sichtbar sein (SSID)
 - Es darf kein MAC-Filter an Ihrem Router aktiviert sein

- 🇬🇧 Installation instructions:**
- Method 1 - Configuration via WPS button (page 3-9)
 - Method 2 - Configuration via web browser (page 10-23)
 - Your Wi-Fi network must be visible (SSID)
 - No MAC filter may be enabled on your router

- 🇫🇷 Notices d'installation:**
- Mode 1 - Configuration via la touche WPS (pages 3-9)
 - Mode 2 - Configuration dans le navigateur Web (pages 10-23)
 - Votre réseau Wi-Fi doit être visible (SSID)
 - Aucun filtre MAC de votre routeur ne doit être actif

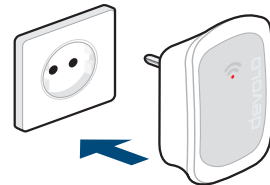
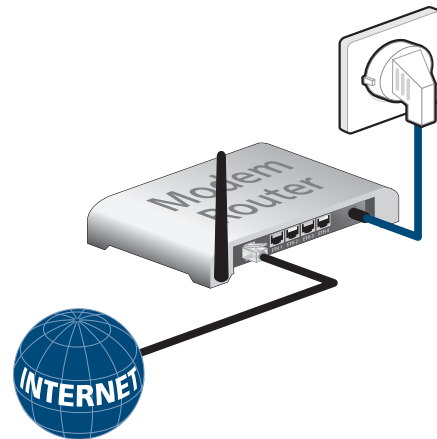
- 🇳🇱 Installatie-instructies:**
- Methode 1 - configuratie via WPS-knop (pagina 3-9)
 - Methode 2 - configuratie via webbrowser (pagina 10-23)
 - Uw Wi-Fi moet zichtbaar zijn (SSID)
 - Er mag geen MAC-filter op uw router geactiveerd zijn

- 🇪🇸 Instrucciones de instalación:**
- Método 1: configuración mediante botón WPS (páginas 3-9)
 - Método 2: configuración mediante navegador web (páginas 10-23)
 - Su WLAN debe ser visible (SSID)
 - No puede haber ningún filtro MAC activado en su router

- 🇵🇹 Indicações de instalação:**
- Método 1 - Configuração através de botão WPS (página 3-9)
 - Método 2 - Configuração através de browser (página 10-23)
 - O seu Wi-Fi tem de estar visível (SSID)
 - Nenhum filtro MAC pode estar ativado no seu router

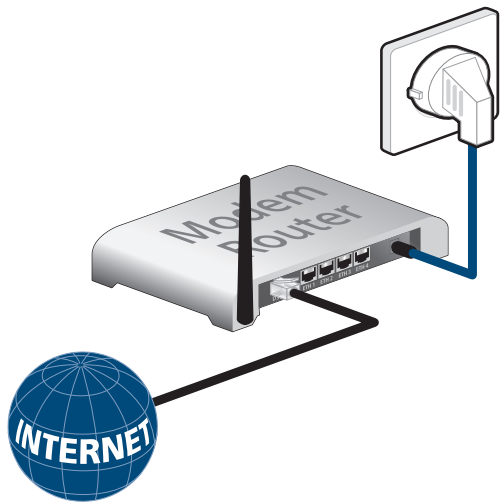
- 🇮🇹 Istruzioni per l'installazione:**
- Metodo 1 - Configurazione tramite tasto WPS (pagine 3-9)
 - Metodo 2 - Configurazione tramite browser (web) (pagine 10-23)
 - Il vostro Wi-Fi deve essere visibile (SSID)
 - Sul vostro router non deve essere installato alcun filtro MAC

Installation method 1: Configuration via WPS button

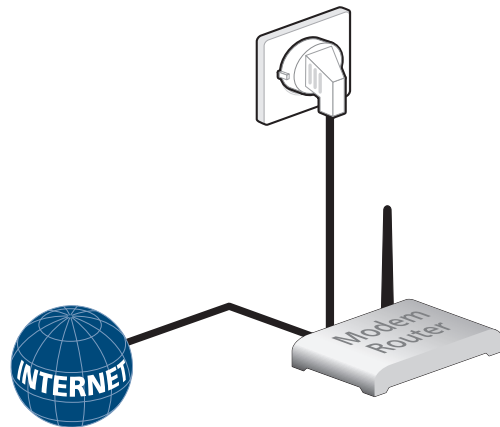


Installation method 2: Configuration via web browser (page 10)

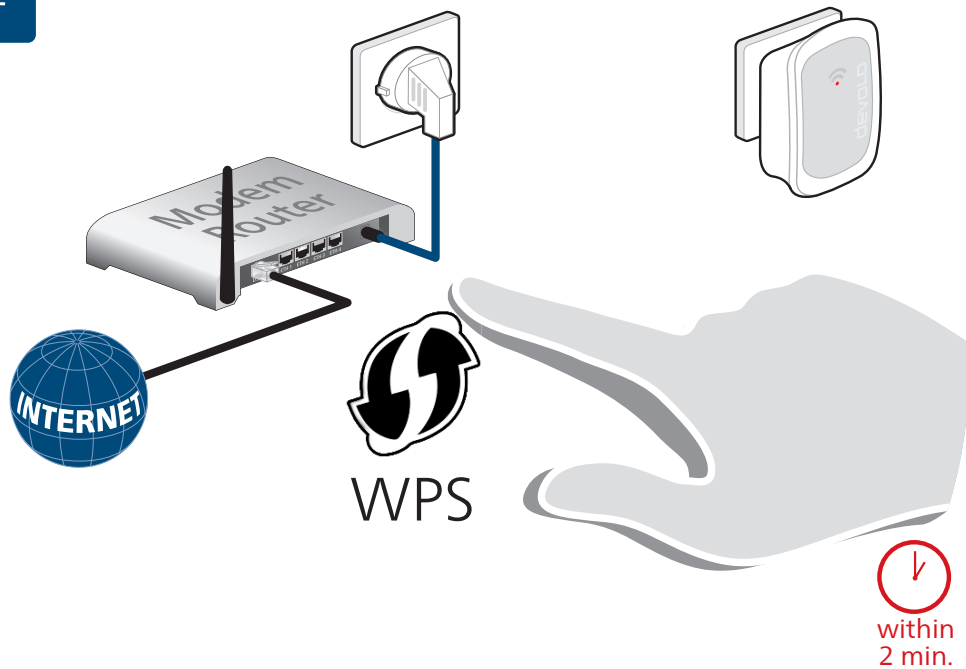
2



3



Press WPS
8 sec.



- Drücken Sie, innerhalb von 2 Minuten, den WPS-Knopf an Ihrem WLAN-Router.
 Bitte entnehmen Sie die Länge des Tastendruckes aus der Anleitung Ihres WLAN-Routers.

- Within 2 minutes, press the WPS button on your Wi-Fi router.
 For how long to press the button, refer to the instructions for your Wi-Fi router.

- Dans un délai de 2 minutes, appuyez sur le bouton WPS de votre routeur Wi-Fi.
 La durée de la pression sur le bouton est précisée dans la documentation de votre routeur Wi-Fi.

- Druk dan binnen 2 minuten op de WPS-knop op uw Wi-Fi-router.
 Raadpleeg voor de duur waarmee de knop ingedrukt moet worden a.u.b. de handleiding van uw Wi-Fi-router.

- En un intervalo de dos minutos, pulse el botón WPS de su router Wi-Fi.
 Consulte en la guía de su router Wi-Fi cuánto tiempo debe mantener pulsada la tecla.

- No espaço de 2 minutos, prima o botão WPS no seu router Wi-Fi.
 Consulte o manual do seu router Wi-Fi para saber durante quanto tempo deve premir o botão.

- Premere entro due minuti il pulsante WPS sul vostro router Wi-Fi.
 Il tempo in cui il tasto viene tenuto premuto è indicato nel manuale del vostro router Wi-Fi.



Die Signalanzeige an Ihrem devolo WiFi Repeater leuchtet nun permanent grün.
Die Verbindung wurde hergestellt.

The signal indicator on your devolo WiFi Repeater is now illuminated steady green.
The connection has been made.

Le voyant lumineux de votre devolo WiFi Repeater devrait être vert en permanence.
La connexion est établie.

De signaalindicatie op uw devolo WiFi Repeater brandt nu permanent groen.
De verbinding is gerealiseerd.

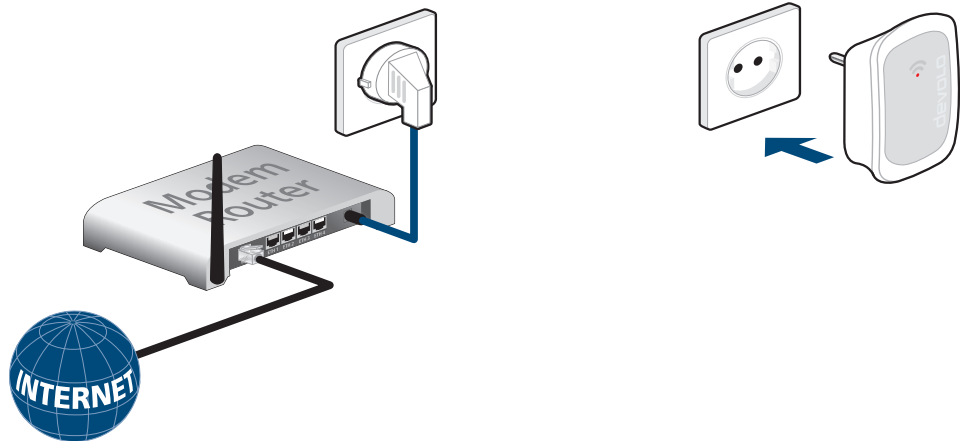
El indicador de señal permanece iluminado ahora en verde en su devolo WiFi Repeater.
Se ha establecido la conexión.

A indicação de sinal verde no seu devolo WiFi Repeater está agora acesa de forma contínua.
A ligação foi estabelecida.

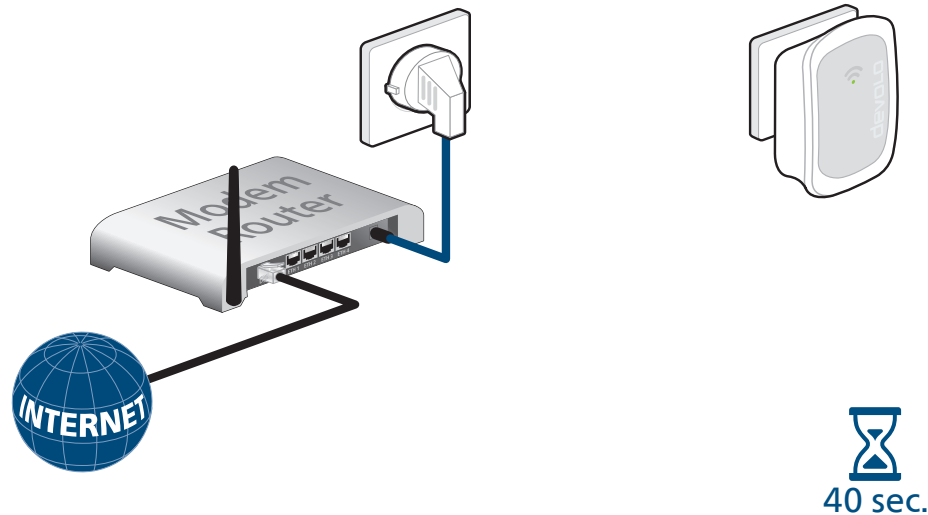
L'indicatore di segnale sul vostro devolo WiFi Repeater rimane acceso ed è verde.
La connessione è stata installata.

1

Installation Method 2: Configuration via web browser



2





🇩🇪 Öffnen Sie das WLAN-Konfigurationsmenü des Endgerätes (PC, Notebook, Tablet) und verbinden Sie sich mit dem Netzwerk „devolo WiFi Repeater“.

🇬🇧 Open the WiFi configuration menu of the terminal device (desktop, laptop, tablet) and connect to the „devolo WiFi Repeater” network.

🇫🇷 Ouvrez le menu de configuration Wi-Fi du terminal (PC, ordinateur portable, tablette) et connectez-vous au réseau « devolo WiFi Repeater ».

🇮🇪 Open het wifi-configuratiemenu van het eindapparaat (PC, notebook, tablet) en maak verbinding met het netwerk „devolo WiFi Repeater”.

🇪🇸 Abra el menú de configuración Wi-Fi del terminal (PC, ordenador portátil, tablet) y conéctese a la red «devolo WiFi Repeater».

🇵🇹 Abra o menu de configuração Wi-Fi do terminal (PC, portátil, tablet) e ligue-se à rede „WiFi Repeater devolo”.

🇮🇹 Aprire il menu di configurazione Wi-Fi del terminale (PC, laptop, tablet) e connettersi alla rete „devolo WiFi Repeater”.




<http://devolo.wifi>

- 🇩🇪 Öffnen Sie den Webbrowser und geben Sie **http://devolo.wifi** in die Adresszeile ein. Die Konfigurationsoberfläche wird gestartet.
- 🇬🇧 Open your web browser and type **http://devolo.wifi** into the address bar. This launches the configuration interface.
- 🇫🇷 Ouvrez le navigateur et tapez **http://devolo.wifi** dans la ligne d'adresse. L'interface de configuration est affichée.
- 🇳🇱 Open de webbrowser en voer in de adresregel **http://devolo.wifi**. De configuratie-interface wordt gestart.
- 🇪🇸 Abra el navegador web e introduzca **http://devolo.wifi** en la barra de direcciones. Se inicia la interfaz de configuración.
- 🇵🇹 Abra o browser e introduza **http://devolo.wifi** na barra de endereço. É iniciada a interface de configuração.
- 🇮🇹 Aprire il browser (web) e nella riga dell'indirizzo inserire **http://devolo.wifi**. Si avvia l'interfaccia di configurazione.



 Wählen Sie Ihr WLAN-Netzwerk aus der Liste der verfügbaren WLAN-Netzwerke aus und drücken Sie „Verbinden“.

 Select your WiFi network from the list of available WiFi networks and press „Connect“.

 Sélectionnez votre réseau Wi-Fi dans la liste des réseaux Wi-Fi disponibles et appuyez sur « Connecter ».


 Kies uw wifi-netwerk uit de lijst van beschikbare wifi-netwerken en kies „Verbinden“.


 Seleccione su red Wi-Fi de la lista de redes Wi-Fi disponibles y pulse «Conectar».


 Seleccione a sua rede Wi-Fi a partir da lista de redes Wi-Fi disponíveis e prima „Ligar“.


 Selezionare la propria rete Wi-Fi dall'elenco delle reti Wi-Fi disponibili e premere „Connectere“.





 Die Signalanzeige an Ihrem devolo WiFi Repeater leuchtet nun permanent grün.
Die Verbindung wurde hergestellt.

 The signal indicator on your devolo WiFi Repeater is now illuminated steady green.
The connection has been made.

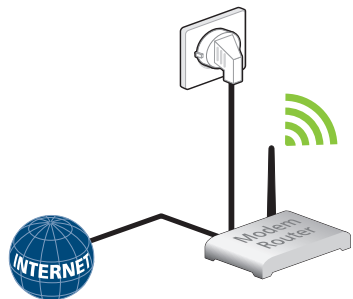
 Le voyant lumineux de votre devolo WiFi Repeater devrait être vert en permanence.
La connexion est établie.

 De signaalindicatie op uw devolo WiFi Repeater brandt nu permanent groen.
De verbinding is gerealiseerd.

 El indicador de señal permanece iluminado ahora en verde en su devolo WiFi Repeater.
Se ha establecido la conexión.

 A indicação de sinal verde no seu devolo WiFi Repeater está agora acesa de forma contínua.
A ligação foi estabelecida.

 L'indicatore di segnale sul vostro devolo WiFi Repeater rimane acceso ed è verde.
La connessione è stata installata.



Optimaler Aufstellort

Platzieren Sie Ihren devolo WiFi Repeater auf dem halben Weg zwischen Ihrem WLAN-Router und Ihren WLAN-Geräten. Bei der Signalanzeige auf Ihrem Repeater sollten dann mindestens 2 Balken grün leuchten. Fertig!

Optimal installation location

Position your devolo WiFi Repeater halfway between your Wi-Fi router and your Wi-Fi devices. The signal indicator on your repeater should have at least 2 green bars. That's it!

Lieu d'installation optimal

Placez votre devolo WiFi Repeater à mi-chemin entre votre routeur Wi-Fi et vos appareils Wi-Fi. Au moins 2 barres de réception du Repeater devraient être vertes. Terminé !

Optimale plaatsingslocatie

Plaats uw devolo WiFi Repeater halverwege tussen uw Wi-Fi-router en uw Wi-Fi-apparaten. Bij de signaalindicatie op uw Repeater moeten dan minimaal 2 balken groen branden. Klaar!

Lugar de instalación óptimo

Coloque su devolo WiFi Repeater a mitad de camino entre su router Wi-Fi y sus dispositivos Wi-Fi. Ahora en el indicador de señal de su Repeater deberían iluminarse al menos 2 barras verdes. ¡Listo!

Local de colocação ideal

Coloque o seu devolo WiFi Repeater a meio caminho entre o seu router Wi-Fi e os seus dispositivos Wi-Fi. Na indicação de sinal no seu Repeater deverão estar acesas 2 barras, no mínimo. E pronto!

Collocazione ottimale

Posizionare il devolo WiFi Repeater a metà strada tra il router Wi-Fi e gli apparecchi Wi-Fi. L'indicatore di segnale sul vostro Repeater dovrebbe mostrare almeno due barre illuminate di verde. È tutto!



Connect new mobile devices via WPS




within
2 min.



Garantie: 3 Jahre

Wenden Sie sich bei einem Defekt innerhalb der Garantiezeit bitte an die Service Hotline. Die vollständigen Garantiebedingungen finden Sie auf unserer Webseite www.devolo.com/warranty. Eine Annahme Ihres Gerätes ohne RMA-Nummer sowie eine Annahme unfrei eingesandter Sendungen ist nicht möglich!



Garantie: 3 Jahre

Ist Ihr devolo-Gerät bei der ersten Inbetriebnahme oder innerhalb der Garantiezeit defekt, wenden Sie sich bitte an Ihren Lieferanten, bei dem Sie das devolo-Produkt gekauft haben. Dieser wird den Umtausch bzw. die Reparatur bei devolo für Sie erledigen. Die vollständigen Garantiebedingungen finden Sie auf unserer Webseite www.devolo.com/warranty.



Garanzia: 3 anni

Se l'apparecchio devolo alla prima messa in funzione è guasto o si guasta durante il periodo di garanzia, rivolgersi al fornitore presso il quale si è acquistato il prodotto. Questi si occuperà poi della sostituzione o della riparazione presso devolo. Potete trovare le condizioni di garanzia complete sul nostro sito www.devolo.com/warranty.



Garantie: 3 jaar

Is uw devolo-product bij de eerste ingebruikname (DOA) of in de garantietermijn defect geraakt, neem dan contact op met uw leverancier waar u het devolo product heeft gekocht. Deze zal het product omruilen, of laten repareren bij devolo. De volledige garantievoorwaarden vindt u op onze website www.devolo.com/warranty.



Garantie: 3 ans

Si votre appareil devolo présente un défaut lors de la première mise en service ou pendant la période de garantie, veuillez vous adresser au fournisseur chez lequel vous avez acheté le produit devolo. Celui-ci se chargera pour vous du remplacement ou de la réparation auprès de devolo. Vous trouverez l'ensemble des conditions de garantie sur notre site Internet www.devolo.com/warranty.



Warranty: 3 years

If your devolo device is found to be defective during initial installation or within the warranty period, please contact the vendor who sold you the product. The vendor will take care of the repair or warranty claim for you. The complete warranty conditions can be found at www.devolo.com/warranty.



Garantía: 3 años

Si su dispositivo devolo presenta algún defecto en la primera puesta en marcha o durante el período de garantía, póngase en contacto con el distribuidor donde adquirió el producto. Éste se encargará de la sustitución o reparación del producto devolo. Encontrará las condiciones para la garantía completas en nuestra página web www.devolo.com/warranty.



Garantia: 3 anos

Se o seu dispositivo devolo apresentar um defeito na primeira colocação em funcionamento ou dentro do período de garantia, dirija-se ao fornecedor onde adquiriu o produto devolo. Este irá, em seu nome, solicitar à devolo que efectue a troca ou reparação do equipamento. Poderá encontrar as condições de garantia completas na nossa página web: www.devolo.com/warranty.



Deutschland	0241 99082222	(Inlandstarif)	support@devolo.de
Österreich	0820 444578	(0,12 EUR/min – Festnetz)	support@devolo.at
Schweiz/Suisse/Svizzera	0848 220825	(0,08 CHF/min – Festnetz/réseau filiaire/rete di telefonica fissa)	support@devolo.ch
Great Britain	0203 0241838	(national rate)	support@devolo.co.uk
France	0826 101889	(0,15 EUR/min – réseau filaire)	support@devolo.fr
Italia	848 694645	(0,12 Euro/min – rete di telefonia fissa)	support@devolo.it
España	902 887682	(0,12 Euro/min – red fija)	support@devolo.es
Portugal	707 200896	(0,12 Euro/min)	support@devolo.pt
Nederlands	0900 0400629	(0,12 Euro/min – vast net)	support@devolo.nl
Belgien/Belgique/Belgie	070 350133	(0,17 Euro/min – Festnetz/réseau filaire/vast net)	support@devolo.be
Sweden	077 1400480	(national rate)	support@devolo.se
Finland	972 519125	(national rate)	support@devolo.fi
Denmark	070 136001	(national rate)	support@devolo.dk
Luxembourg	+49 241 7052518	(tarif international)	support@devolo.be
Other countries	+49 241 7052518	(international rate)	support@devolo.com



DECLARATION OF CONFORMITY

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Manufacturer:
Hersteller:

devolo AG
Charlottenburger Allee 60
D-52068 Aachen

Product:
Produkt:

devolo WiFi Repeater

Type number:
Typennummer:

MT:2681, 2682

Intended purpose:
Verwendungszweck:

Wireless and Ethernet adapter
Wireless und Ethernet Adapter

Directive:
Richtlinie:

1999/5/EC (R&TTE), 1999/519/EG, LVD 2006/95/EC, RoHS 2011/65/EU,
RoHS 2011/65/EU,
1999/5/EG (R&TTE), 1999/519/EG, LVD 2006/95/EG, RoHS 2011/65/EU

The product complies with the essential requirements and provisions of following standards and methods:
Das Produkt entspricht den grundlegenden Anforderungen und Bestimmungen der folgenden Normen und Methoden:

Health & Safety (Art. 3(1)(a)):

EN 60950-1:2006+A11:2009+
EN 62311:2008

Gesundheits- Sicherheitsanforderungen (Art. 3(1)(a)):

EMC requirements (art. 3(1)(b)):

EN 301 489-1 V1.9.2
EN 301 489-17 V2.2.1

EMV Immunitätsanforderungen (Art. 3(1)(b)):

ERM spectrum (art. 3(2)):

EN 300 328 V1.8.1

ERM Spektrum (art. 3(2)):

This declaration is submitted by:

Diese Erklärung wird verantwortlich abgegeben durch:

Aachen, 27th August 2014
Aachen, 27. August 2014

Heiko Harbers

Vorstandsvorsitzender
CEO



Dieses Gerät ist in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinie R&TTE 1999/5/EG, LVD 2006/95/EG, RoHS 2011/65/EG. Eine detaillierte Konformitätserklärung in Ihrer Sprache finden Sie auf der Internetseite www.devolo.com.



This device is in conformity with the essential requirements and other relevant provisions of Directive R&TTE 1999/5/EC, LVD 2006/95/EC, RoHS 2011/65/EC. For a detailed Declaration of Conformity in your language, visit www.devolo.com.



Cet appareil est conforme aux contraintes fondamentales et aux autres dispositions applicables de la directive R&TTE 1999/5/CE, LVD 2006/95/CE (basse tension), RoHS 2011/65/CE. La déclaration de conformité détaillée dans votre langue se trouve sur le site Web www.devolo.com.



Questo dispositivo è conforme ai requisiti di base e alle altre norme rilevanti della direttiva R&TTE 1999/5/UE, LVD 2006/95/UE, RoHS 2011/65/UE. Una dichiarazione di conformità dettagliata nella vostra lingua si trova nella pagina Internet www.devolo.com.



Este aparato está en conformidad con las especificaciones básicas y otras disposiciones relevantes de directiva R&TTE 1999/5/CE, LVD 2006/95/CE, RoHS 2011/65/CE. Puede encontrar una declaración de conformidad detallada en su idioma en la siguiente página web: www.devolo.com.



Dit apparaat is in overeenstemming met de eisen en andere relevante bepalingen van de richtlijn R&TTE 1999/5/EG, RoHS 2011/65/EG. Een gedetailleerde conformiteitsverklaring in uw eigen taal vindt u op de internetpagina www.devolo.com.



Este dispositivo cumpre os requisitos básicos e outras regulamentações relevantes da directiva R&TTE 1999/5/CE, LVD 2006/95/CE, RoHS 2011/65/CE. Poderá encontrar uma declaração de conformidade detalhada, redigida no seu idioma, na página web www.devolo.com.

devolo AG
Charlottenburger Allee 60
52068 Aachen
Germany

Engineered in Germany
www.devolo.com



devolo

The Network Innovation